

AC1-5 INSTRUCTION FOR USE

Thank you for having chosen a LAE electronic product. Before installing the instrument, please read these instructions carefully to ensure maximum performance and safety.

DESCRIPTION

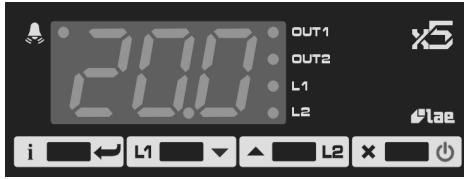


Fig.1 - Front panel

- Info / Enter button
- L1↓ Modify Setpoint 1 / Decrease button
- L2↑ Increase / Modify Setpoint 2 button
- Exit / Stand-by button.

INDICATION

- | | |
|--------------|-------------------------------------|
| OUT1 | Channel 1 output |
| OUT2 | Channel 2 output |
| L1 | Channel 1 setpoint modification |
| L2 | Channel 2 setpoint modification |
| Alarm | |
| ALB | Increase / Modify Setpoint 2 button |
| EXB | Exit / Stand-by button. |

INSTALLATION

- Insert the controller through a hole measuring 71x29 mm;
- Make sure that electrical connections comply with the paragraph "wiring diagrams". To reduce the effects of electromagnetic disturbance, keep the sensor and signal cables well separate from the power wires.
- Fix the controller to the panel by means of the suitable clips, by pressing gently; if fitted, check that the rubber gasket adheres to the panel perfectly, in order to prevent debris and moisture infiltration to the back of the instrument.
- ATTENTION: during the setup of the controller, please make sure that the parameter **INP** matches the sensor used, as indicated in the table "input specifications".
- Place the probe **T1** inside the room in a point that truly represents the temperature of the stored product.

OPERATION

DISPLAY

During normal operation, the display shows either the temperature measured or one of the following indications:

OFF	Controller in stand-by	TUN/xx.x	Controller in autotuning
OR	Probe T1 overrange or failure	E1	In tuning: timeout1 error
HI	Room high temperature alarm	E2	In tuning: timeout2 error
LO	Room low temperature alarm	E3	In tuning: overrange error

MENU INFO

The information available in this menu is:

THI	Maximum temperature recorded	LOC	Keypad state lock
TLO	Minimum temperature recorded		

Access to menu and information displayed.

- Press and immediately release button **[1]**.
- With button **[▼]** or **[▲]** select the data to be displayed.
- Press button **[1]** to display value.
- To exit from the menu, press button **[X]** or wait for 10 seconds.

Reset of THI, TLO recordings

- With button **[▼]** or **[▲]** select the data to be reset.
- Display the value with button **[1]**.
- While keeping button **[1]** pressed, use button **[X]**.

CHANNEL 1 SETPOINT (display and modification of desired temperature value)

- Press and release button **[L1]**: the LED L1 blinks, the display shows 1SP for 1 second and then the setpoint associated value.
- Press buttons **[▼]** or **[▲]** to set the desired value (adjustment is within the minimum **SPL** and maximum **SPH** limit).
- To store the new value press button **[X]**, or wait for 10 seconds.
- To go back to normal mode without saving the new value, press **[X]**.

CHANNEL 2 SETPOINT

- With the auxiliary output set as thermostat control (**OAU=THR**), it's possible to modify setpoint 2 during the normal operation of the controller.
- Press and release button **[L2]**: the LED L2 blinks, the display shows 2SP for 1 second if setpoint 2 is an absolute threshold (**2SM=ABS**), alternatively the display shows 2DF, if setpoint 2 is a threshold relative to setpoint 1 (**2SM=REL**), then the value associated to the parameter appears.
- Press buttons **[▲]** or **[▼]** to set the desired value.
- To store the new value press button **[X]**, or wait for 10 seconds.
- To go back to normal mode without saving the new value, press **[X]**.

STAND-BY

Button **[@]**, when pressed for 3 seconds, allows the controller to be put on a standby or output control to be resumed (with **SB=YES** only).

KEYPAD LOCK

The keypad lock avoids undesired, potentially dangerous operations, which might be attempted when the controllers is operating in a public place. In the INFO menu, set parameter **LOC=YES** to inhibit all functions of the buttons. To resume normal operation of keypad, adjust setting so that **LOC=NO**.

CONTROLLER AUTOTUNING IN PID MODE

Before starting

In the setup mode (see configuration parameters): set **1CM=PID**; make sure that **1CH** matches the desired operation mode (**1CH=REF** for refrigerating control, **1CH=HEA** for heating control); then adjust setpoint **1SP** at the desired value.

Start autotuning

During normal operation, keep buttons **[1] + [▼]** pressed for 3 seconds. **1CT** blinks on the display. With **[1] + [▼]** or **[▲]** set the cycle time in order to define the dynamic of the process to be controlled. To abort the autotuning function, press **[X]**; to start autotuning press **[▼] + [▲]** or wait for 30 seconds.

During autotuning

During the entire autotuning phase, the display alternates TUN with the actual temperature measured. In case of power failure, when power is resumed, after the initial autotest phase, the controller resumes the autotuning function. To abort the autotuning, without modifying the previous control parameters, keep button **[X]** pressed for 3 seconds. After the autotuning has taken place successfully, the controller updates the control parameters and start to control.

Errors

If the autotuning function failed, the display shows an error code:

- E1 timeout1 error: the controller could not bring the temperature within the proportional band. Increase **1SP** in case of heating control, vice versa, decrease **1SP** in case of refrigerating control and re-start the process.
- E2 timeout2 error: the autotuning has not ended within the maximum time allowed (1000 cycle times). Re-start the autotuning process and set a longer cycle time **1CT**.
- E3 temperature overrange: check that the error was not caused by a probe malfunction, then decrease **1SP** in case of heating control, vice versa increase **1SP** in case of refrigerating control and then re-start the process.

To eliminate the error indication and return to the normal mode, press button **[X]**.

Control improvement

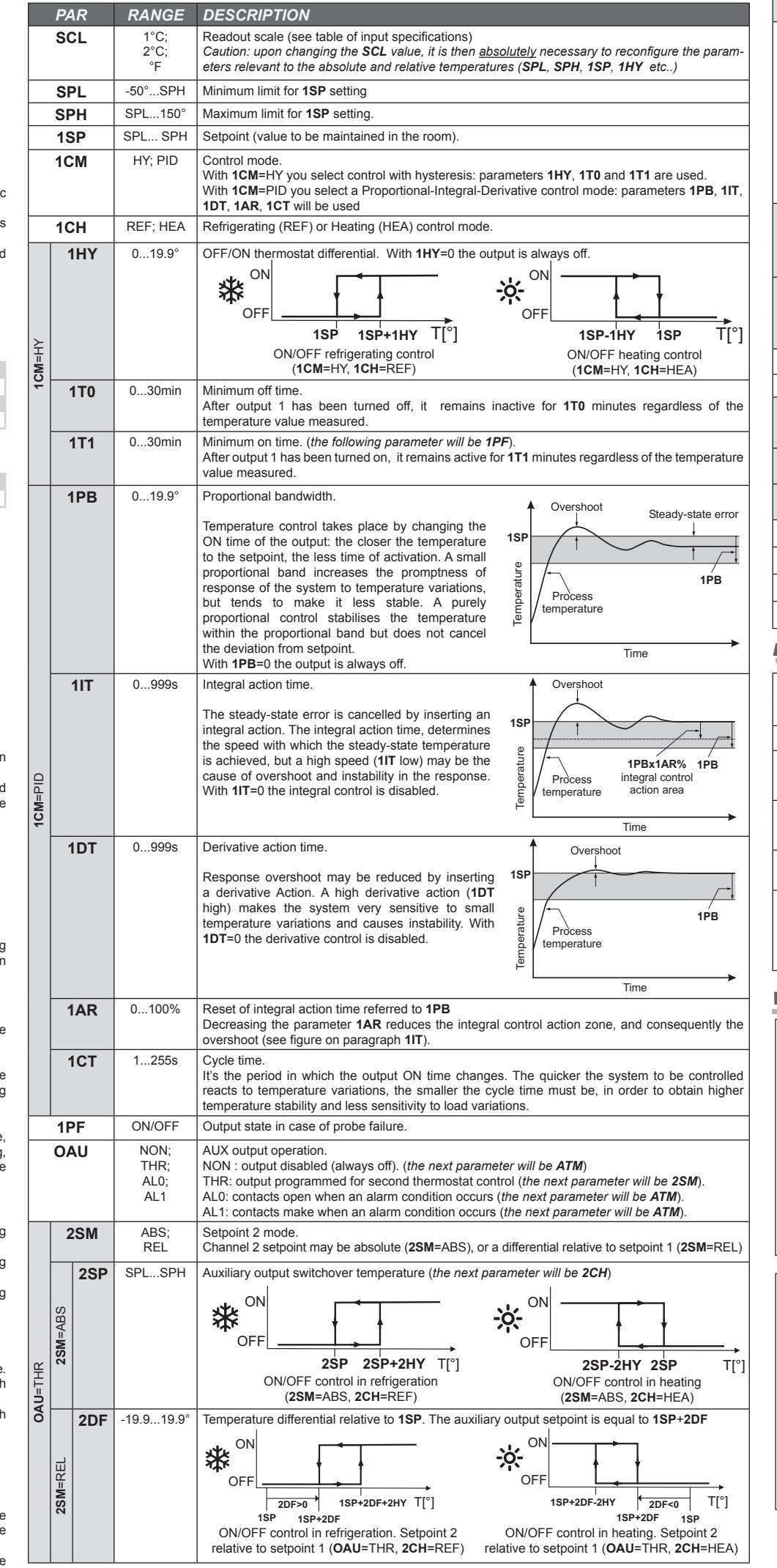
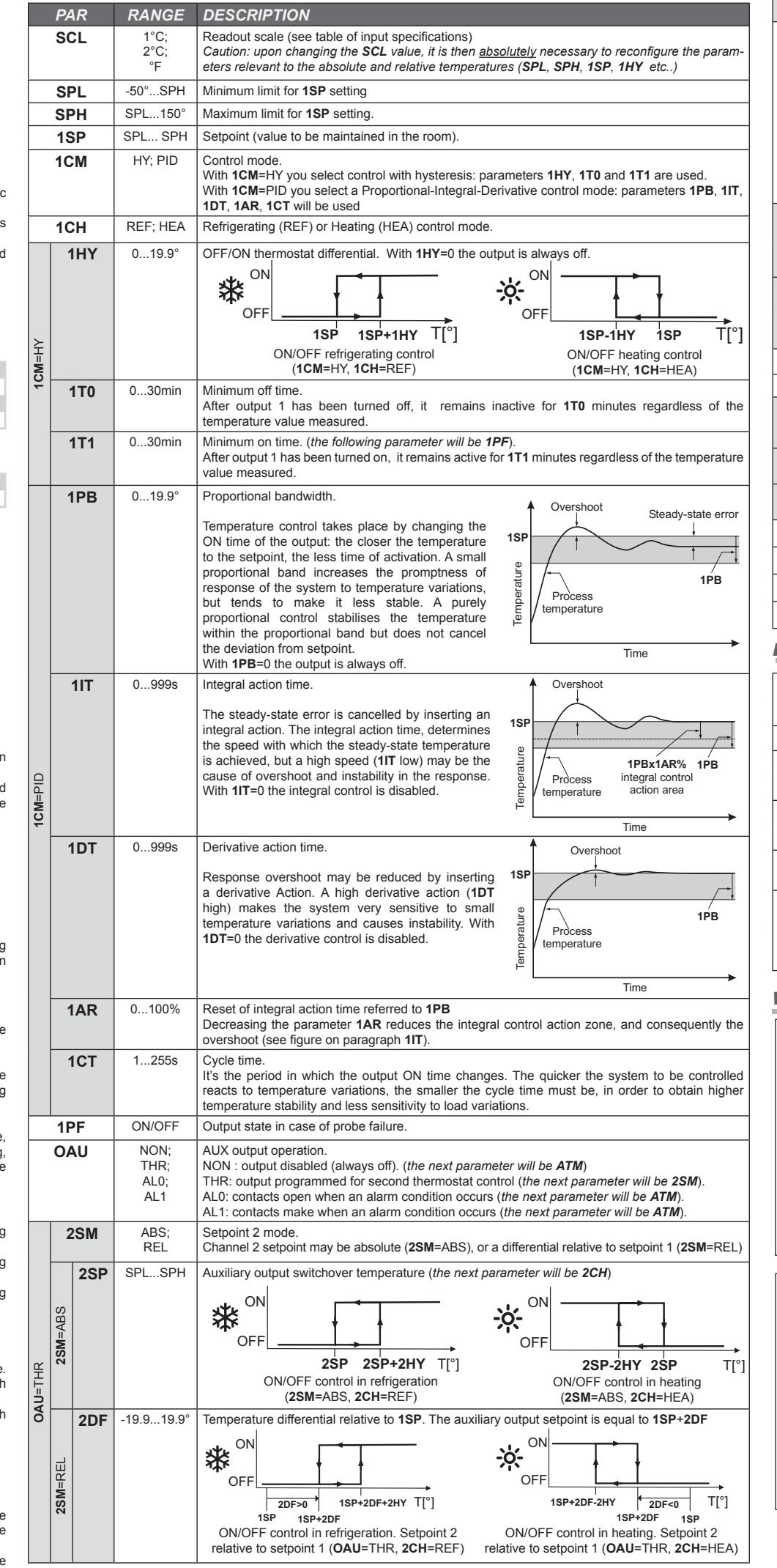
- To reduce overshoot, reduce the integral action reset **1AR**.
- To increase the response speed of the system, reduce the proportional band **1PB**. Caution: doing this makes the system less stable.
- To reduce swings in steady-state temperature, increase the integral action time **1IT**, system stability is thus increased, although its response speed is decreased.
- To increase the speed of response to the variations in temperature, increase the derivative action time **1DT**. Caution: a high value makes the system sensitive to small variations and it may be a source of instability.

RECALIBRATION

- Have a precision reference thermometer or a calibrator to hand. Ensure that **OS1=0** and **SIM=0**.
- Switch the controller off then on again.
- During the auto-test phase, press buttons **[1] + [▲]** and keep them pressed till the controller shows **0AD**.
- With buttons **[▼]** and **[▲]** select **0AD** or **SIM**: **0AD** allows a calibration of 0, inserting a constant correction over the whole scale of measurement. **SIM** allows a calibration of the top part of the measurement scale with a proportional correction between the calibration point and 0.
- Press **[1]** to display the value and then use **[1] + [▲]** or **[▼]** to make the read value coincide with the value measured by the reference instrument.

CONFIGURATION PARAMETERS

- To get access to the parameter configuration menu, press button **[X] + [1]** for 5 seconds.
- With button **[▼]** or **[▲]** select the parameter to be modified.
- Press button **[1]** to display the value.
- By keeping button **[1]** pressed, use button **[▼]** or **[▲]** to set the desired value.
- When button **[1]** is released, the newly programmed value is stored and the following parameter is displayed.
- To exit from the setup, press button **[X]** or wait for 30 seconds.



OAU=THR	2CH	REF; HEA	Refrigerating control (REF) or heating control mode (HEA) for the auxiliary output.
	2HY	0...19.9°	Differential of thermostat 2. With 2HY=0 the auxiliary output always remains off.
	2TO	0...30min	Minimum off time. After output 2 has been turned off, it remains inactive for 2TO minutes regardless of the temperature value measured.
	2T1	0...30min	Minimum on time. After output 2 has been turned on, it remains active for 2T1 minutes regardless of the temperature value measured.
2PF		ON/OFF	Auxiliary output state in case of probe failure.
ATM		NON; ABS; REL	Alarm threshold management. NON: all temperature alarms are inhibited (the following parameter will be SB). ABS: the values programmed in ALA and AHA represent the real alarm thresholds. REL: the values programmed in ALR and AHR are alarm differentials referred to 1SP and 1SP+1HY .
ATM=ABS		ALA -50°...AHA	Temperature alarm with relative thresholds, refrigerating control (ATM=REL , 1CH=REF)
ATM=REL		AHA ALA...150°	Temperature alarm with relative thresholds, heating control (ATM=REL , 1CH=HEA)
ALR -12.0...0°		Low temperature alarm differential. With ALR=0 the low temperature alarm is excluded	
AHR 0...12.0°		High temperature alarm differential. With AHR=0 the high temperature alarm is excluded	
ATD 0...120min		Delay before alarm temperature warning.	
SB NO/YES		Stand-by button enabling.	
INP 0mA/4mA, T1/T2 ST1/SN4		Sensor input selection (see table of input specifications).	
RLO -19.9...RHI		Minimum range value (in the models AC1-5A..., AC1-5I..., AC1-5J... only) RLO takes the minimum value measured by the transmitter (i.e. the value matching 0V, 0/4mA).	
RHI RLO...99.9		Maximum range value (in the models AC1-5A..., AC1-5I... only) RHI takes the maximum value measured by the transmitter (i.e. the value matching 1V, 20mA)	
OS1 -12.5...12.5°		Probe T1 offset.	
TLD 1...30min		Delay for minimum temperature (TLO) and maximum temperature (THI) logging.	
SIM 0...100		Display slowdown	
ADR 1			



INSTRUCTIONS FOR USE ISTRUZIONI D'USO

lae
ELECTRONIC

VIA PADOVA, 25
31046 ODERZO /TV /ITALY
TEL. +39 - 0422 815320
FAX +39 - 0422 814073
www.lae-electronic.com
E-mail: sales@lae-electronic.com

DATI TECNICI

Alimentazione
AC1-5...D 12Vac/dc ±10%, 2W
AC1-5...W 110 - 230Vac±10%, 50/60Hz, 2W

Uscite relè (AC1-5.R..)
OUT1 12(4)A
OUT2 7(2)A

Pilotaggio SSR (AC1-5..M..)
OUT1 15mA 12Vdc

Ingressi
vd. tabella caratteristiche ingresso

Range di Misura
vd. tabella caratteristiche ingresso

Precisione di misura
vd. tabella caratteristiche ingresso

Condizioni operative
-10 ... +50°C; 15%...80% U.R.

CE (Norme di Riferimento)
EN60730-1; EN60730-2-9;
EN55022 (Classe B); EN50082-1

Protezione frontale
IP55

AC1-5
INSTRUCTIONS FOR USE
ISTRUZIONI D'USO

EN
IT

L0003R01-05

AC1-5 ISTRUZIONI D'USO

Vi ringraziamo per la preferenza accordataci scegliendo un prodotto LAE electronic. Prima di procedere all'installazione dello strumento, leggete attentamente il presente foglio d'istruzioni: solo così potrete ottenere massime prestazioni e sicurezza.

DESCRIZIONE



Fig. 1 - Pannello frontale

i ← Tasto Info / Enter.

L1 ↓ Tasto modifica setpoint 1 / decremento.

INSTALLAZIONE

- Inserire lo strumento in un foro di dimensioni 71x29 mm;
- Eseguire i collegamenti elettrici facendo riferimento al paragrafo "schemi di collegamento". Per ridurre gli effetti delle perturbazioni elettromagnetiche, distanziare i cavi delle sonde e di segnale dai conduttori di potenza;
- Fissare lo strumento al pannello mediante le apposite staffette, esercitando una corretta pressione; qualora presente, la guarnizione di gomma dev'essere interposta fra la cornice dello strumento ed il pannello, verificandone la perfetta adesione per evitare infiltrazioni verso la parte posteriore dello strumento;
- ATTENZIONE: durante l'installazione dello strumento, assicurarsi che il parametro INP corrisponda al sensore utilizzato, come indicato nella tabella "caratteristiche ingresso".
- Posizionare la sonda T1 in un punto della cella che ben rappresenti la temperatura del prodotto da conservare.

FUNZIONAMENTO

VISUALIZZAZIONI

In funzionamento normale sul display viene visualizzata la temperatura rilevata oppure una delle indicazioni seguenti:

OFF Strumento in stand-by	TUN/xx.x Strumento in autotuning
OR Over range o rottura sonda T1	E1 In tuning: errore di timeout1
HI Allarme alta temperatura	E2 In tuning: errore di timeout2
LO Allarme di bassa temperatura	E3 In tuning: errore di over range

MENU INFO

Le informazioni disponibili nel menu info sono:

THI Temperatura massima registrata sonda 1	LOC Stato della tastiera (blocco)
TLO Temperatura minima registrata sonda 1	

Accesso al menu e visualizzazione informazioni.

- Premere e subito rilasciare il tasto **i**.
- Con i tasti **↓** o **▲** selezionare il dato da visualizzare.
- Premere il tasto **i** per visualizzare il valore.
- Per uscire dal menu, premere il tasto **×** o attendere 10 secondi.

Reset delle memorizzazioni THI, TLO

- Con i tasti **↓** o **▲** selezionare il dato da resettare.
- Visualizzare il valore con il tasto **i**.
- Mantenendo premuto il tasto **i** premere il tasto **×**.

SETPOINT CANALE 1 (visualizzazione e modifica valore di temperatura desiderata)

- Premere e rilasciare il tasto **L1**: il led L1 lampeggia, il display visualizza per 1 secondo 1SP quindi il valore associato al setpoint.
- Agire con i tasti **↓** o **▲** per impostare il valore desiderato (la regolazione è compresa entro il limite minimo SPL e massimo SPH).
- Per memorizzare il nuovo valore premere il tasto **×**, o attendere 10s.
- Per ritornare in modalità normale senza salvare il nuovo valore premere **×**.

SETPOINT CANALE 2

- con l'uscita ausiliaria impostata come termostato (**OAU=THR**), è possibile modificare il setpoint 2 durante il funzionamento normale del regolatore.
- premere e rilasciare il tasto **L2**: il led L2 lampeggia, il display visualizza per 1 secondo 2SP, se il setpoint 2 è impostato in modo assoluto (**2SM=ABS**), oppure visualizza 2DF, se il setpoint 2 è relativo al setpoint 1 (**2SM=REL**), quindi il valore associato al parametro.
- agire con i tasti **↓** o **▲** per impostare il valore desiderato.
- per memorizzare il nuovo valore premere il tasto **×**, o attendere 10s.
- per ritornare in modalità normale senza salvare il nuovo valore premere **×**.

STAND-BY

Il tasto **⑤** premuto per 3 secondi, consente di commutare lo stato del regolatore fra operatività delle uscite e standby (solo con **SB=YES**).

BLOCCO DELLA TASTIERA

Il blocco dei tasti impedisce operazioni indesiderate, potenzialmente dannose, che possono avvenire qualora il regolatore operi in ambiente pubblico. Per inibire tutti i comandi da tastiera impostare **LOC=YES** nel menu INFO; per ripristinare la normale funzionalità riprogrammare **LOC=NO**.

AUTOTUNING DEL REGOLATORE IN MODALITÀ PID

Prima di iniziare

In modalità setup (v. parametri di configurazione): impostare **1CM=PID**; accertarsi che **1CH** corrisponda al modo di funzionamento voluto (**1CH=REF** per refrigerazione, **1CH=HEA** per riscaldamento); fissare il setpoint **1SP** al valore desiderato.

Avvio della funzione

Durante il funzionamento normale, mantenere premuti i tasti **i** + **▼** per 3 secondi. Sul display lampeggia 1CT; con **i** + **▼** o **▲** impostare il tempo di ciclo in modo da caratterizzare la dinamica del processo da controllare. Per abbandonare la funzione di autotuning premere **×**; per iniziare l'autotuning premere **▼** + **▲** o attendere 30s.

Durante l'autotuning

Durante tutta la fase di autotuning il display visualizza alternativamente TUN e il valore della temperatura misurata. Se manca l'alimentazione, alla successiva riaccensione, dopo la fase iniziale di autotest, lo strumento riprende la funzione di autotuning. Per abbandonare la funzione di autotuning, senza modificare i parametri di controllo, mantenere premuto per 3 secondi il tasto **×**. Terminato con successo l'autotuning il controllore aggiorna il valore dei parametri di controllo, e inizia a regolare.

Errori

Se la funzione di autotuning non ha esito positivo, sul display lampeggia un codice d'errore:

- E1 errore di timeout1: il controllore non è riuscito a portare la temperatura all'interno della banda proporzionale. Aumentare **1SP** nel caso di controllo in riscaldamento, viceversa, diminuire **1SP** in raffreddamento e riavviare la procedura.
- E2 errore di timeout2: l'autotuning non è terminato entro il tempo massimo stabilito (1000 tempi di ciclo). Riavviare la procedura di autotuning e impostare un tempo di ciclo maggiore.
- E3 over range di temperatura: controllare che l'errore non sia causato da un'anomalia della sonda, quindi diminuire **1SP** nel caso di controllo in riscaldamento, viceversa aumentare **1SP** in raffreddamento e riavviare la procedura.
- Per eliminare l'indicazione d'errore e ritornare in modalità normale premere il tasto **×**.

Miglioramento del controllo

- per ridurre la sovraelongazione diminuire il reset dell'azione integrativa **1AR**;
- per aumentare la prontezza del sistema diminuire la banda proporzionale **1PB**; attenzione: in tale maniera si porta il sistema ad essere meno stabile (oscillazione della temperatura);
- per ridurre le oscillazioni della temperatura a regime aumentare il tempo dell'azione integrativa **1IT**; si aumenta così la stabilità del sistema, ma si diminuisce la sua prontezza di risposta;
- per aumentare la velocità di risposta alle variazioni di temperatura aumentare il tempo dell'azione derivativa **1DT**; attenzione: un valore elevato rende il sistema sensibile alle piccole variazioni e può essere fonte di instabilità.

RICALIBRAZIONE

- munirsi di un termometro di precisione o di un calibratore; verificare che **OS1=0** e **SIM=0**;
- spieghe e riaccendere lo strumento;
- durante la fase di autotest premere i tasti **i** + **▲** e mantenerli premuti fino a che lo strumento visualizza **0AD**;
- con i tasti **▼** e **▲** selezionare **0AD** o **SAD**: **0AD** consente la taratura dello 0, inserendo una correzione costante su tutta la scala di misura. **SAD** permette la taratura della parte alta della scala di misura con una correzione proporzionale fra il punto di taratura e lo 0;
- premere **i** per visualizzare il valore e agire con **i** + **▲** o **▼** per far coincidere il valore letto con quello misurato dallo

strumento di riferimento;

■ l'uscita dalla calibrazione si ha premendo il tasto **×**.

PARAMETRI DI CONFIGURAZIONE

- Per accedere al menu di configurazione dei parametri, premere per 5 secondi i tasti **×** + **i**.
- Con i tasti **▼** o **▲** selezionare il parametro da modificare.
- Premere il tasto **i** per visualizzare il valore.
- Mantenendo premuto **i** agire con i tasti **▼** o **▲** per impostare il valore desiderato.
- Al rilascio del tasto **i** il nuovo valore viene memorizzato e viene visualizzato il parametro successivo.
- Per uscire dal setup premere il tasto **×** o attendere 30 secondi.

INDICAZIONI

OUT1 Uscita canale 1

OUT2 Uscita canale 2

L1 Modifica setpoint canale 1

L2 Modifica setpoint canale 2

Allarme

ALB Tasto incremento / modifica setpoint 2

XU Tasto uscita / Stand-by

PAR	RANGE	DESCRIZIONE
SCL	1°C, 2°C, °F	Scala di lettura (vd. tabella caratteristiche ingresso) Attenzione: cambiando il valore di SCL vanno assolutamente riconfigurati i parametri riguardanti le temperature assolute e relative (SPL, SPH, 1SP, 1HY ecc.)
SPL	-50°...SPH	Limite minimo per la regolazione di 1SP.
SPH	SPL...150°	Limite massimo per la regolazione di 1SP.
1SP	SPL...SPH	Temperatura di commutazione (valore che si desidera mantenere).
1CM	HY, PID	Modalità di controllo. Con 1CM=HY si seleziona la regolazione con isteresi: nel controllo vengono usati i parametri 1HY, 1TO e 1T1 . Con 1CM=PID si seleziona la regolazione Proporzionale-Integrativa-Derivativa: nel controllo vengono usati i parametri 1PB, 1IT, 1DT, 1AR, 1CT .
1CH	REF; HEA	Modo di regolazione refrigerazione (REF) o riscaldamento (HEA) dell'uscita 1.

1CM=HY

1HY	0...19.9°	Differenziale del termostato. Con 1HY=0 l'uscita rimane sempre spenta.
1T0	0...30min	Controllo ON/OFF in refrigerazione (1CM=HY, 1CH=REF)
1T1	0...30min	Controllo ON/OFF in riscaldamento (1CM=HY, 1CH=HEA)

1CM=PID

1PB	0...19.9°</